

IK 35-1 TC SW



105884

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Alemanha

Tel.: +49 5258 971-0
Fax: +49 5258 971-120
Linha direta de assistência: +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Versão: **1.0**

Data de criação: 31/07/2025

Manual de instruções original

1	Segurança	2
1.1	Explicação das palavras de sinalização	2
1.2	Instruções de segurança	3
1.3	Utilização conforme a finalidade	7
1.4	Utilização não conforme	7
2	Geral	8
2.1	Responsabilidade e garantia	8
2.2	Proteção de direitos autorais	8
2.3	Declaração de conformidade	8
3	Transporte, embalagem e armazenamento	9
3.1	Inspeção de transporte	9
3.2	Embalagem	9
3.3	Armazenamento	9
4	Dados técnicos	10
4.1	Especificações técnicas	10
4.2	Funcionamento do aparelho	11
4.3	Visão geral dos componentes	12
5	Instalação e operação	13
5.1	Instalação	13
5.2	Utilização	14
6	Limpeza e manutenção	19
6.1	Instruções de segurança para a limpeza	20
6.2	Limpeza	20
7	Possíveis avarias	21
8	Eliminação	22



Leia o manual de instruções antes da colocação em funcionamento e mantenha-o à mão junto ao aparelho!

Este manual de instruções descreve a instalação, operação e manutenção do aparelho e é uma importante fonte de informação e referência. O conhecimento de todas as instruções de segurança e instruções de operação contidas neste manual é um pré-requisito para o trabalho seguro e adequado com o aparelho.

Leia este manual de instruções antes de começar a trabalhar com o aparelho, especialmente antes da colocação em funcionamento, para evitar danos pessoais e materiais. A utilização inadequada pode causar danos.

Para cada ciclo de vida, todas as informações relevantes do manual de instruções devem estar à disposição do pessoal responsável. A disponibilização dessas informações é da responsabilidade do operador.

Além do manual de instruções, devem ser comunicadas e respeitadas as normas gerais, legais e outras normas vinculativas relativas à segurança no trabalho e à proteção ambiental.

PT

1 Segurança

O aparelho foi construído de acordo com as normas técnicas atualmente em vigor. No entanto, este aparelho pode representar perigo se for utilizado de forma inadequada ou não conforme com a sua finalidade. Todas as pessoas que utilizam o aparelho devem seguir as instruções do manual de instruções e observar as instruções de segurança.

1.1 Explicação dos termos de sinalização

As instruções de segurança e avisos importantes estão identificados neste manual de instruções através de palavras de sinalização. Estas instruções devem ser rigorosamente seguidas para evitar ferimentos pessoais, acidentes e danos materiais.



PERIGO!

A palavra de sinalização **PERIGO** alerta para perigos que podem causar ferimentos graves ou morte, se não forem evitados.

**AVISO!**

A palavra de sinalização **AVISO** alerta para perigos que podem causar ferimentos moderados a graves ou morte, se não forem evitados.

**CUIDADO!**

A palavra de sinalização **CUIDADO** alerta para perigos que podem causar ferimentos leves ou moderados, caso não sejam evitados.

ATENÇÃO!

A palavra de sinalização **ATENÇÃO** indica possíveis danos materiais que podem ocorrer se as instruções de segurança não forem seguidas.

AVISO!

O símbolo **NOTA** informa o utilizador sobre e dicas para a utilização do aparelho.

PT

1.2 Instruções de segurança

Corrente elétrica

- Uma tensão de rede demasiado elevada ou uma instalação inadequada podem provocar um choque elétrico.
- Ligue o aparelho apenas se as informações na placa de identificação corresponderem à tensão da rede elétrica.
- Mantenha o aparelho seco para evitar curtos-circuitos.
- Se ocorrerem falhas durante o funcionamento, desligue imediatamente o aparelho da alimentação elétrica.
- Não toque na ficha de alimentação do aparelho com as mãos molhadas.
- Nunca tente pegar o aparelho se ele cair na água. Desligue imediatamente o aparelho da fonte de alimentação.
- Deixe que apenas técnicos especializados e oficinas especializadas realizem reparações e abram a caixa.
- Não transporte o aparelho pelo cabo de ligação.

- Não coloque o cabo de ligação em contacto com fontes de calor ou arestas afiadas.
- Não dobre, esmague ou enrole o cabo de ligação.
- Desenrole sempre completamente o cabo de ligação do aparelho.
- Nunca coloque o aparelho ou outros objetos sobre o cabo de ligação.
- Desligue sempre o aparelho da tomada para o desligar da alimentação elétrica.
- Verifique regularmente se o cabo de ligação apresenta danos. Não utilize o aparelho se o cabo de ligação estiver danificado. Se apresentar danos, deve ser substituído pelo serviço de assistência ao cliente ou por um eletricista qualificado, para evitar riscos.

Materiais inflamáveis

- Nunca exponha o aparelho a altas temperaturas, por exemplo, fogão, forno, chamas abertas, aparelhos para manter quente, etc.
- Limpe o aparelho diariamente para evitar o risco de incêndio.
- Não cubra o aparelho, por exemplo, com folha de alumínio ou panos.
- Utilize o aparelho apenas com os materiais previstos e em temperaturas adequadas. Os materiais, a alimentos e restos de alimentos no aparelho podem inflamar-se.
- Nunca utilize o aparelho perto de materiais inflamáveis e facilmente combustíveis, como gasolina, álcool ou álcool etílico. O calor faz com que os materiais evaporem e, em contacto com fontes de ignição, podem ocorrer explosões.
- Em caso de incêndio, desligue o aparelho da fonte de alimentação antes de tomar as medidas adequadas para combater o incêndio. Nunca apague o fogo com água se o aparelho estiver ligado à fonte de alimentação. Garanta um fornecimento suficiente de ar fresco após apagar o incêndio.

Segurança na utilização de placas de indução

- Durante o funcionamento, a placa de cozedura fica muito quente.
Tenha em atenção: o fogão de indução em si não gera calor durante o processo de cozedura. No entanto, a temperatura dos utensílios de cozinha aquece a placa de cozedura e a superfície permanece quente após a utilização. Não toque nas superfícies quentes do aparelho.
- Transporte e limpe o aparelho somente após o arrefecimento completo.

Segurança

- Não coloque água fria ou líquidos inflamáveis sobre as superfícies quentes.
- Não coloque utensílios de cozinha metálicos, tampas de panelas ou frigideiras, facas ou outros objetos de metal sobre a placa de cozedura. Quando o aparelho for ligado, esses objetos podem aquecer.
- Tenha em atenção que os objetos que usa, como anéis, relógios, etc., podem aquecer se forem colocados perto da placa de cozedura.
- Para evitar o sobreaquecimento, não coloque folhas de alumínio ou placas de metal sobre a placa de cozedura.
- Não aqueça recipientes fechados, como latas de conserva, na placa de indução. A pressão excessiva resultante pode fazer com que os recipientes ou latas explodam (rebentem). A melhor forma de aquecer uma lata de conserva é abri-la e colocá-la numa panela com um pouco de água, que deve ser colocada na placa para aquecer.
- A superfície da placa de cozedura é feita de vidro resistente à temperatura. Em caso de danos, mesmo que se trate apenas de uma pequena fissura, desligue imediatamente o aparelho da alimentação elétrica e contacte o serviço de assistência ao cliente.

Campo eletromagnético

- Objetos magnetizáveis, como cartões de crédito, suportes de dados ou calculadoras, não devem ser colocados nas proximidades do aparelho ligado. O campo magnético pode prejudicar o seu funcionamento.
- Não abra a tampa inferior!
- Coloque sempre os utensílios de cozinha no centro da placa de cozedura, para que o fundo dos utensílios cubra o campo eletromagnético o máximo possível.
- Testes científicos comprovaram que os fogões de indução não representam qualquer perigo. No entanto, as pessoas que utilizam pacemakers devem manter uma distância mínima de 60 cm do aparelho quando este estiver em funcionamento.

Responsabilidade do operador

O operador é responsável pelo cumprimento das leis, disposições, regulamentos e normas nacionais vigentes em matéria de prevenção de acidentes, proteção ambiental, bem como das normas internas de trabalho, operação e segurança aplicáveis ao local de instalação.

Obrigações do operador:

- Operar o equipamento e os componentes conectados apenas em condições técnicas perfeitas, com dispositivos de proteção e segurança funcionais.

- Elaboração da avaliação de riscos dos locais de trabalho.
- Instrução e formação regular do pessoal. Em especial, o capítulo sobre segurança e as instruções de segurança devem ser compreendidos e cumpridos.
- Fornecer equipamento de proteção individual (EPI) adequado.
- Respeitar os intervalos de manutenção e limpeza.
- Documentar as formações/instruções e a substituição de componentes.

Operação apenas sob supervisão

- Utilize o equipamento apenas sob supervisão.
- Mantenha-se sempre nas imediações do equipamento.

Operadores

- Este aparelho não deve ser operado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais limitadas ou com falta de experiência e/ou conhecimento.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não utilizam o ou o liguem.

PT

Utilização indevida

- A utilização indevida ou proibida pode causar danos ao aparelho.
- Utilize o aparelho apenas se estiver em condições de funcionamento seguras e tecnicamente impecáveis.
- Utilize o aparelho apenas se todas as ligações tiverem sido efetuadas de acordo com as instruções.
- Utilize o aparelho apenas quando estiver limpo.
- Utilize apenas peças de reposição originais. Nunca realize reparos no aparelho por conta própria.
- Não faça modificações ou alterações no aparelho.

1.3 Utilização conforme a finalidade

O aparelho destina-se exclusivamente à utilização descrita no manual de instruções com os componentes fornecidos e aprovados.

Qualquer utilização além disso é considerada não conforme. O fabricante não se responsabiliza por danos resultantes disso. O risco é assumido exclusivamente pelo utilizador/operador.

As seguintes utilizações são consideradas adequadas:

- Preparar e aquecer alimentos utilizando utensílios de cozinha adequados.

Este aparelho pode ser utilizado em ambientes domésticos e similares, por exemplo:

- em cozinhas para funcionários em lojas, escritórios ou ambientes de trabalho semelhantes;
- em explorações agrícolas;
- por clientes em hotéis, motéis e outras instalações de alojamento típicas;
- em pensões com pequeno-almoço.

1.4 Utilização não conforme com a finalidade

Uma utilização não conforme com a finalidade prevista pode causar danos pessoais e materiais devido a tensão elétrica perigosa, incêndio e altas temperaturas. Realize apenas os trabalhos com o aparelho que estão descritos neste manual de instruções.

As seguintes utilizações são inadequadas:

- Aquecimento de espaços
- Aquecimento de líquidos ou substâncias inflamáveis, nocivas à saúde, facilmente voláteis ou semelhantes.

2 Informações gerais

2.1 Responsabilidade e garantia

O aparelho foi construído de acordo com o estado da técnica e as normas de segurança reconhecidas. No entanto, a sua utilização pode representar perigo para a vida e a integridade física do utilizador ou de terceiros, bem como danos ao aparelho ou a bens materiais. Estão excluídos os direitos de garantia e responsabilidade por danos pessoais/materiais, bem como por avarias, se estes forem atribuíveis a uma ou várias das seguintes causas:

- Utilização não conforme com a finalidade prevista
- Não observância/desrespeito das instruções e de todas as informações associadas
- Alterações estruturais ou técnicas não autorizadas no equipamento
- Utilização de pessoal sem formação adequada e qualificação insuficiente
- Operação com dispositivos de segurança e proteção defeituosos ou instalados incorretamente
- Manutenção ou limpeza insuficientes
- Utilização de meios, produtos de limpeza, etc. não autorizados
- Avaria não reparada
- Utilização de peças sobressalentes não aprovadas
- Erros de operação ou outro tipo de utilização incorreta
- Casos de catástrofe devido à ação de corpos estranhos ou força maior
- Destruição da placa de identificação e dos autocolantes relevantes para a operação/segurança.

PT

2.2 Proteção de direitos autorais

O manual de instruções e os textos, desenhos, imagens e outras representações nele contidos estão protegidos por direitos de autor. Não é permitida qualquer forma de reprodução, bem como a utilização e/ou divulgação do conteúdo sem o consentimento por escrito do fabricante. As infrações estão sujeitas a indemnização por danos. Reservamo-nos o direito de outras reclamações.

2.3 Declaração de conformidade

O aparelho está em conformidade com as normas e diretivas atuais da UE. Certificamos isso na declaração de conformidade CE. Se necessário, teremos todo o prazer em enviar-lhe a declaração de conformidade correspondente.

3 Transporte, embalagem e armazenamento

3.1 Inspeção de transporte

Verifique imediatamente após a receção se a entrega está completa e se não apresenta danos de transporte. Em caso de danos visíveis causados pelo transporte, não aceite a entrega ou aceite-a apenas com reservas. Anote a extensão dos danos nos documentos de transporte/guia de remessa do transportador e inicie o processo de reclamação. Reclame defeitos ocultos imediatamente após a sua deteção, uma vez que os pedidos de indemnização só podem ser apresentados dentro dos prazos de reclamação aplicáveis.

Caso falem peças ou acessórios, entre em contacto com o nosso serviço de apoio ao cliente.

3.2 Embalagem

Não deite fora a embalagem exterior do seu aparelho. Poderá precisar dela para armazenamento, em caso de mudança ou se tiver de enviar o aparelho ao nosso serviço de assistência em caso de danos.

A embalagem e os componentes individuais são fabricados com materiais recicláveis. Especificamente, são: películas e sacos de plástico, embalagem de cartão.

Recicle as embalagens recicláveis. Respeite as normas em vigor no seu país.

PT

3.3 Armazenamento

Mantenha as embalagens fechadas até à instalação e guarde-as de acordo com as instruções de instalação e armazenamento indicadas no exterior. Armazene as embalagens apenas nas seguintes condições:

- em espaços fechados
- em locais secos e livres de poeira
- longe de meios agressivos
- protegidos da luz solar
- protegido contra choques mecânicos.

Em caso de armazenamento prolongado (> 3 meses), verifique regularmente o estado geral de todas as peças e da embalagem. Se necessário, substitua a embalagem.

4 Dados técnicos

4.1 Especificações técnicas

Designação:	Fogão de indução IK 35-1 TC SW
Número do artigo:	105884
Material:	Aço inoxidável revestido
Material da superfície de cozedura:	Vidro
Dimensões do campo de vidro (L x P) em mm:	285 x 285
Número de zonas de cozedura:	1
Diâmetro da zona de cozedura em mm:	240
Potência do fogão:	3,5 kW
Capacidade de carga por placa de cozedura em kg:	30
Número de níveis de potência:	15
Intervalo de temperatura de – a em °C:	60 - 240
Número de níveis de temperatura:	37
Intervalos de regulação da temperatura em °C:	5
Ajuste de tempo de – a em minutos:	1 - 180
Intervalos Ajuste do tempo em min:	1 / 10
Potência nominal:	3,5 kW 220-240 V 50/60 Hz
Dimensões (L x P x A) em mm:	340 x 435 x 130
Reservamo-nos o direito de fazer alterações técnicas!	

Modelo / Características

- Cor: preto, mate
- Ligação do aparelho: pronto a ligar
- Tipo de placas de cozedura: indução
- Controlo: eletrónico| Touch
- Regulação de:
 - Potência
 - Temperatura
 - Tempo
- Temporizador: sim
- Detecção de panela: sim
- Visor digital: sim
- Proteção contra sobreaquecimento: sim
- Interruptor liga/desliga: sim
- Tecla de bloqueio (proteção para crianças): sim
- Luzes indicadoras:
 - Ligar/Desligar
 - Potência
 - Temperatura
 - Tempo
 - Segurança para crianças
- Filtro de pó e gordura: sim
- Incorporável: não
- Características:
 - Tecnologia Half-Bridge
 - Cozedura fiável a baixa temperatura

4.2 Função do aparelho

O fogão de indução foi concebido para cozinhar e aquecer alimentos utilizando painéis adequadas.

O ajuste da potência, temperatura e tempo é feito facilmente através dos botões do painel de controlo.

4.3 Visão geral dos componentes



PT

- 1. Zona de cozedura
- 3. Pés (4x)
- 5. Aberturas de ventilação
- 7. Caixa

- 2. Painel de vidro
- 4. Pannel de comando
- 6. Cabo de ligação

Fig. 1

Filtro de poeira e gordura

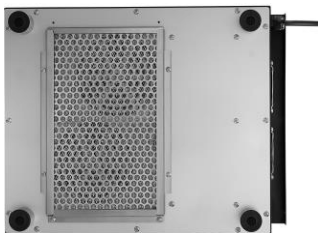


Fig. 2

O fogão de indução está equipado com um filtro de poeira e gordura.

O filtro de poeira e gordura tem como função impedir que a sujidade ou a gordura penetrem na caixa com o ar aspirado pelo ventilador.

Coloque sempre o filtro de poeira e gordura no aparelho antes de o utilizar.

5 Instalação e operação

5.1 Instalação

Desembalagem/montagem

- Desembale o aparelho e remova todas as peças de embalagem externas e internas, bem como as proteções de transporte.



CUIDADO!

Perigo de asfixia!

Mantenha os materiais de embalagem, como sacos de plástico e peças de esferovite, fora do alcance das crianças.

- Retire a película protetora do aparelho, se houver. Retire a película protetora lentamente para que não fiquem resíduos de cola. Remova eventuais resíduos de cola com um solvente adequado.
- Certifique-se de que a placa de identificação e os avisos de advertência no aparelho não sejam danificados.
- Nunca** coloque o aparelho em ambientes molhados ou húmidos.
- Coloque o aparelho de forma que as ligações sejam facilmente acessíveis e possam ser rapidamente desligadas, se necessário.
- Ao escolher o local, tenha em atenção os seguintes pontos:
 - A superfície de instalação deve ser plana, suficientemente resistente, resistente à água, seca e resistente ao calor.
 - Mantenha as vias de evacuação prescritas livres.
 - Garanta uma base segura.

- Preveja espaço suficiente para operação, manutenção e limpeza.
- Se houver, mantenha as aberturas de ventilação para entrada e saída de ar desobstruídas.
- Respeite as disposições técnicas e de construção aplicáveis.
- Mantenha uma distância suficiente das bordas da mesa. O aparelho pode tombar e cair.
- Não coloque o aparelho de indução perto de aparelhos e objetos sensíveis a campos magnéticos (por exemplo: rádios, televisores, etc.).
- Mantenha uma distância mínima de 10 cm em relação a paredes inflamáveis ou outros objetos.
- Compense pequenas irregularidades do piso no local de instalação aparafusando ou desaparafusando os pés ajustáveis em altura.

Ligar - Eletricidade

- Verifique se as especificações técnicas do aparelho (ver placa de identificação) correspondem aos dados da rede elétrica local.
- Ligue o aparelho a uma tomada individual com contacto de proteção e fusível adequado. Não ligue o aparelho a uma tomada múltipla.
- Coloque o cabo de ligação de forma a que ninguém possa pisar ou tropeçar nele.
- Não utilize o aparelho com um temporizador externo ou um comando à distância.

5.2 Operação

Funcionamento das placas de indução

Nos fogões de indução, é aplicada uma tensão elétrica a uma bobina condutora situada por baixo do vidro. Isto cria campos magnéticos que, através de um efeito físico, aquecem diretamente o fundo da panela.

Isso significa economia de tempo e energia, pois, ao contrário dos fogões convencionais, não é necessário aquecer primeiro o elemento de aquecimento e a superfície de vidro.

Outra vantagem, devido às características técnicas acima descritas, é o tempo de aquecimento muito curto.

Além disso, o fornecimento de calor acompanha imediatamente qualquer alteração na configuração e pode ser regulado com precisão. A placa de indução reage às alterações de configuração

Instalação e operação

com a mesma rapidez que um fogão a gás, uma vez que a energia chega imediatamente à panela, sem que seja necessário aquecer primeiro outros materiais.

A tecnologia de indução combina esta rapidez de reação com a vantagem fundamental da eletricidade, que é a possibilidade de dosear com precisão o fornecimento de calor.

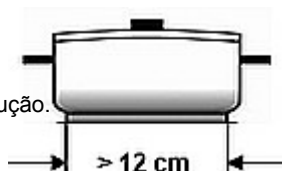
Panelas adequadas

- Panelas de ferro
- Panelas de ferro esmaltado
- Panelas/frigideiras de aço ou ferro fundido esmaltado
- Panelas/frigideiras de ferro fundido
- Panelas de aço inoxidável 18/0 e alumínio, se estiverem identificadas como adequadas para indução (consulte a descrição da panela)



Devido ao funcionamento especial da placa de indução, apenas são adequados utensílios de cozinha com fundo magnetizável são adequados para a placa de indução.

Para obter melhores resultados, devem ser utilizadas apenas panelas/tigelas com um diâmetro de > 12 cm a 24 cm.



PT

Por exemplo

panelas de indução, conjunto de 9 panelas Bartscher em aço cromado-níquel, borda com rebordo, pegas frias

4 panelas com tampa

2,0 litros, diâmetro 16 cm, altura 10,0 cm

2,7 litros, diâmetro 18 cm, altura 11,0 cm

5,1 litros, diâmetro 24 cm, altura 11,5 cm

6,1 litros, diâmetro 20 cm, altura 20,0 cm

1 frigideira

2,8 litros, diâmetro 24 cm, altura 6,5 cm

N.º de artigo: A130442

Panelas inadequadas

- Recipientes com fundo abaulado
- Panelas de alumínio, bronze ou cobre, a menos que estejam expressamente identificadas como adequadas para indução
- Panelas/frigideiras com um diâmetro inferior a 12 cm
- Panelas com pés
- Panelas de cerâmica
- Louça de vidro



Antes da utilização

1. Limpe o aparelho antes da primeira utilização, seguindo as instruções da secção 6 «Limpeza».
2. Seque bem o aparelho.

ATENÇÃO!

O aparelho não deve ser ligado à corrente elétrica nem utilizado sem o filtro instalado.

3. Coloque o filtro de poeira e gordura na parte inferior do aparelho.
4. Coloque os utensílios de cozinha adequados com os alimentos no centro da zona de cozedura.
5. Efetue as configurações desejadas de acordo com as instruções a seguir.

Elementos de comando/indicadores

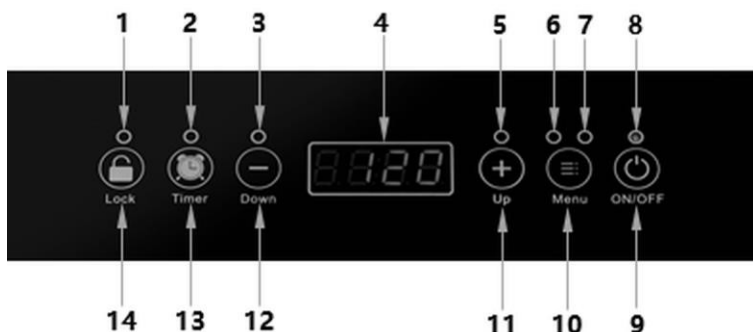


Fig. 3

- | | |
|---|--|
| 1. Luz LED de controlo de segurança infantil | 2. Luz LED de controlo do temporizador |
| 3. Luz LED de redução | 4. Indicador digital |
| 5. Luz LED de controlo de aumento | 6. Luz LED de controlo |
| 7. Luz indicadora LED Modo de temperatura | 8. Modo de potência Luz indicadora LED para ligar/desligar |
| 9. Campo tátil para ligar/desligar | 10. Botão tátil do menu para o modo de temperatura/modo de potência |
| 11. Botão tátil para aumentar os valores definidos (potência, temperatura, tempo) | 12. Campo tátil para reduzir os valores de ajuste (potência, temperatura, tempo) |
| 13. Campo tátil para ajuste do tempo | 14. Botão de segurança para crianças |

PT

Colocar o aparelho em funcionamento

1. Ligue a ficha de alimentação a uma tomada individual adequada. É emitido um sinal sonoro e a luz LED de controlo para ligar/desligar pisca. O aparelho encontra-se agora no modo de espera.

2. Toque no campo tátil «» para ligar o aparelho.

As luzes LED de controlo para ligar/desligar e para o modo de potência (luz LED de controlo esquerda acima do campo tátil do menu) acendem-se.

Definições

Após ligar, o visor digital exibe a potência predefinida de 2000 W.

São possíveis as seguintes configurações de potência:

**300, 400, 500, 800, 1000, 1300, 1800, 2000,
2300, 2500, 2700, 2900, 3100, 3500 W**

1. Pressione os botões  ou  para definir a potência desejada.

A potência selecionada aparece no visor digital.

2. Se pretender mudar para o modo de temperatura, prima o botão tátil do menu «



» (Temperatura).

A luz LED direita acima do botão tátil Menu acende-se. O visor digital apresenta a temperatura predefinida de 120 °C.

As configurações de temperatura são ajustáveis em incrementos de 5 °C na faixa de 60 °C a 240 °C

PT

3. Pressione os botões  ou  para ajustar a temperatura desejada.

A temperatura selecionada aparece no visor digital.

4. Para definir um tempo específico, toque no botão .

5. Pressione os botões  ou  para definir o tempo desejado entre 1 minuto e 180 minutos.

Após o tempo definido, soará um sinal sonoro.

6. Se pretender cancelar a função do temporizador antes do tempo, toque no botão .

O aparelho desliga-se automaticamente.

Apenas o ventilador para arrefecimento da eletrônica continua a funcionar durante cerca de 1 minuto e, em seguida, desliga-se.

7. Toque novamente no campo tátil «  » para continuar a utilizar o aparelho.

8. Pressione o botão  durante 5 segundos para ativar/desativar o controlo parental.

Desligar o aparelho

1. Após concluir o processo de cozedura ou manutenção em temperatura, desligue o aparelho através do botão .
2. Desligue o aparelho da fonte de alimentação (desligue a ficha da tomada!).

Proteção contra sobreaquecimento

O aparelho está equipado com proteção contra sobreaquecimento. Se a temperatura crítica for excedida, o aparelho desliga-se por motivos de segurança.

ATENÇÃO!

O aquecimento de uma panela ou frigideira vazia ativa a proteção contra sobreaquecimento, um sinal sonoro é emitido e o aparelho desliga-se.

O visor digital exhibe a mensagem de erro «E2».

Nunca coloque utensílios de cozinha sem alimentos na zona de cozedura. Quando a proteção contra sobreaquecimento for ativada, retire os utensílios de cozinha do fogão e deixe o aparelho arrefecer durante alguns minutos. Após o arrefecimento, o aparelho pode ser novamente utilizado.

PT

6 Limpeza e manutenção

O operador deve garantir que o aparelho e os seus dispositivos de segurança sejam mantidos em bom estado de funcionamento. A eficácia dos dispositivos de regulação e segurança deve ser verificada.

Os trabalhos de manutenção, limpeza e reparação só podem ser realizados por pessoal com formação técnica adequada.

Se for necessário desmontar os dispositivos de segurança durante a manutenção, limpeza e reparação, volte a montá-los imediatamente após a conclusão dos trabalhos e verifique o seu funcionamento.

Todos os trabalhos de manutenção e limpeza devem ser realizados de acordo com o manual de instruções, nos intervalos de tempo descritos.

6.1 Instruções de segurança para a limpeza

- Desligue o aparelho da alimentação elétrica antes da limpeza.
- Deixe o aparelho arrefecer completamente.
- Certifique-se de que não entra água no aparelho. Não mergulhe o aparelho em água ou outros líquidos para o limpar. Não utilize jatos de água sob pressão para limpar o aparelho.
- Não utilize objetos pontiagudos ou metálicos (facas, garfos, etc.) para limpar o aparelho. Objetos pontiagudos podem danificar o aparelho e, em caso de contacto com peças condutoras de eletricidade, causar um choque elétrico.
- Não utilize produtos de limpeza abrasivos, solventes ou corrosivos para limpar. Estes podem danificar a superfície.

6.2 Limpeza

1. Limpe o aparelho regularmente no final de cada dia de trabalho ou com mais frequência, se necessário.
2. Limpe o painel de vidro, o painel de controlo e a caixa do aparelho com um pano macio e húmido. Se necessário, utilize um detergente suave, não produto de limpeza abrasivo.
3. Em seguida, seque as superfícies limpas com um pano macio.
4. Limpe regularmente o filtro de pó e gordura com um produto de limpeza suave ou na máquina de lavar louça. Para isso, retire o filtro do suporte. Após a limpeza, volte a colocar o filtro de pó e gordura completamente seco no aparelho.
5. Mantenha as aberturas de ventilação na parte traseira do aparelho sempre livres de sujidade e pó, limpando-as regularmente com um pincel ou soprador.

7 Possíveis avarias

A tabela seguinte contém descrições das possíveis causas e medidas para corrigir avarias ou erros no funcionamento do aparelho. Os trabalhos só podem ser realizados por pessoal especializado com formação adequada.

Se os problemas de funcionamento não puderem ser resolvidos, contacte o serviço de assistência ao cliente. Indique obrigatoriamente o número do artigo, a designação do modelo e o número de série. Estas informações encontram-se na placa de identificação do aparelho.

Código de erro	Causa	Solução
E0	Não há panela na zona de cozedura ou a panela não é adequada	Utilizar apenas utensílios de cozinha adequados
E1	O aparelho aquece demasiado (por exemplo, devido a aberturas de ventilação tapadas)	Desobstrua as aberturas de ventilação. Deixe o aparelho arrefecer e volte a colocá-lo em funcionamento. Se a mensagem de erro continuar a aparecer no visor digital, contacte o serviço de assistência técnica.
	Os componentes estão defeituosos (por exemplo, transistor)	Contacte o serviço de assistência técnica
E2	A proteção contra sobreaquecimento foi acionada, o aparelho desliga-se	Desligue o aparelho da tomada (retire a ficha da tomada!). Retire os utensílios de cozinha da zona de cozedura. Deixe o aparelho arrefecer e volte a ligá-lo
E3	Falha temporária de tensão	Desligue o aparelho da tomada. Após alguns minutos, volte a ligar o aparelho. Peça a um técnico especializado verificar a ligação elétrica.

8 Eliminação

Aparelhos elétricos



Os aparelhos elétricos estão identificados com este símbolo. Os aparelhos elétricos devem ser reciclados e eliminados de forma adequada e ecológica.

Os aparelhos elétricos não podem ser deixados no lixo doméstico. Desligue o aparelho da fonte de alimentação e remova o cabo de ligação do aparelho.

Entregue os aparelhos elétricos nos pontos de recolha previstos para o efeito.